

The Guide

Queen of Apostles Parish

(Queen of Angels & St. Matthias)



15th SUNDAY IN ORDINARY TIME

“The seed sown on rich soil is the one who hears the word and understands it, who indeed bears fruit and yields a hundred or sixty or thirtyfold.” - Mt 13:23

15^o DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

“En cambio, lo sembrado en tierra buena representa a quienes oyen la palabra, la entienden y dan fruto: unos, el ciento por uno; otros, el sesenta; y otros, el treinta”. - Mt 13, 23

Queen of Apostles

Parish Staff and Ministries

Temporary Website:

parish.queenofangelschicago.org

E-mail: parish@queenofangelschicago.org

Queen of Angels Church

2330 W. Sunnyside Ave.

St. Matthias Church

2310 W. Ainslie Ave.

Parish Center Office: 4412 N. Western Ave.

Phone: 773-539-7510 Fax: 773-539-3408

Facebook@qofachicago & Youtube Queen of Apostles Chicago

Current Office Hours:

9am-8pm, Monday-Thursday

9am-5pm, Friday

9:30am-1pm, Saturday

Rev. Jason Malave, Pastor

Rev. Michael Mehringer, Associate Pastor

Rev. Mr. Dennis Ramos, *Deacon*

Mr. Bill Brennan, *Director of Operations*

Mr. Tom Madden, Ms. Asuncion Piedra,

& Ms. Rachel Hohner, *Office Staff*

Mr. Stuart Thompson & Ms. Maria Valdes Vargas, *Music*

Ms. Rachel Hohner, *Religious Education*

Mrs. Julie Hess, *SPRED Community Religious Worker*

Mr. Victor Garcia, Mr. Scott Michaels and

Mr. Arthur Payne, *Maintenance*

PARISH RELIGIOUS EDUCATION (CCD)

For students in Grades K-8, not attending a Catholic

School. Preparation for First Communion,

First Reconciliation and 8th Grade

& High School student Confirmation

SPRED Website: www.queenofangelspred.org

Special Religious Development, small faith

communities welcoming children & adults with

developmental disabilities

Queen of Angels School:

4520 N. Western Ave.

School Phone: 773-769-4211

School Fax: 773-769-4289

School Website: www.queenofangelschicago.org

Bridge (2.5-year-olds), Pre-school, Before- and After-

School Programs, Kindergarten through 8th Grade

Ms. Rana Brizgys, School Principal

Mr. Alec Beard, *School Secretary*

Guild Hall Gymnasium: 4416 N. Western Ave.

Bulletin Deadline: Tuesday, 10am

If you have an upcoming event or activity it is suggested you advertise it in our bulletin at least two weeks prior to the event.

Bulletin content: parish@queenofangelschicago.org

We Pray for the Deceased

David Sippel and Louis Alfredo Barroso

We Pray for

Jim & Donna Baker, Fr. Ted Bojczuk, Paz Cardenas, Bernie Castillo Jr., Bania Holanda Marin, Jim Koskan, John Nowinski, Nora L. Ramirez, Anthony Sikorski, Pamela Suenkens, Rosemary Summers, Sr. Maryann Zrust, Marina & Adela Luengas, John O'Malley, Lila Wolfram, Susan Duffy, Clare Poster, John Panko, Debbie Wagner, Irene Biancalana, Cara Tucker, Don Diliberto, Cameron Taft, Rigoberto Conde, Paz Carmona, Jesús Oviedo, Urbano Manuel Santillan, Martha Ruth Romero, Raul Perez, Rory Fiedler, Debbie Somers, Mary Shea, Erin Jimenez, Pat Kubistal, Sulpicia Maleza Lim, Leticia Garcia, Rachel Hohner, Sean Shea, Karen Killeen, Nancy Brunner, Giovanni Nuñez, Helen Rice, Tug Gillingham, Mary Elena, Salvador Romero, Mary Nathan, Greg Aguirre, Maria de Jesus Magaña, Hermencia Castillo, Juana Reyes, Jonathan Shandor; Ariana Tello; Dennis Callister; Gary Petty; and Ariel Hale



ALL ARE WELCOME!
¡BIENVENIDOS!

Our Shared Worship takes place regularly at Queen of Angels Church, 2330 W. Sunnyside Ave.

SCHEDULE FOR MASSES | HORARIO DE MISAS

Masses

Weekend, 5 p.m. Saturdays in English

9:00 a.m. & 11:00 a.m. Sundays in English

Domingos a la 12:30 p.m. en español

Weekday, Monday-Friday, 8:30 am Mass in English

Saturday, 9am Mass in English

Streaming live transmission of 9am Sunday Mass in

English and 12:30pm Sunday Mass in Spanish via

parish.queenofangelschicago.org

SACRAMENTS | SACRAMENTOS

Confessions/Confesiones, Saturdays, 9:30-10am

Eucharistic Adoration/Adoración del Santísimo,

Fridays, 9-10am

English Wedding, Funeral and Baptism Arrangements

Please phone the Parish Center: 773-539-7510

Para Arreglar una Boda, un Exequias o un Bautismo

Por favor llame al Centro Parroquial, 773-539-7510

Please contact the parish office to ask for an Anointing of the Sick
Por favor, póngase en contacto con la oficina parroquial para pedir la
unción de los enfermos.

Clases de Preparación para bautismo en español son el tercer sábado
de cada mes (excepto en días de fiesta nacional)

Baptism Preparation Classes in English: First Tuesday of every
month (except national holidays)

Baptisms in English-Second Saturdays at 11:30 a.m. or 12:00 p.m. &
Third Sundays at 2 p.m.

Bautismos en Español - El primer sábado a las 11:30 a.m. o 12:00 p.m. y el
cuarto domingo a las 2 p.m.

A message from Fr. Jason

Dear Disciples of Jesus,

On behalf of Fr. Michael and myself, thank you so much for your warm and loving welcome. Slowly but surely, we are getting our bearings as we take up the task of serving and Pastoring this great Queen of Apostles Parish. We will use this bulletin forum to maintain ongoing communication as we grow in faith together.

For now, we are looking for someone open to serve in the rectory three days a week, fifteen hours a week, with laundry, shopping, light cleaning and cooking three meals. If you know someone or would be interested, please call the Parish Center, 773-539-7510 with your interest. Sorry to use this space for this domestic request, but I know that here, we will find the best person.

Please know how thrilled I am to be here. I cannot overstate how much I feel blest and honored to serve here. Know that there is no question too small or too big for me, and I will be a better Pastor if you fill me in a little, on our Queen of Apostles Parish history from your perspective.

Thank you for the way you have served here to date, and I invite you to continue to Pray, Serve and Share as Jesus asked us to do.

In the service of Jesus,
Fr. Jason

Queridos discípulos de Jesús

En nombre del P. Michael y de mí, muchas gracias por su cálida y amorosa bienvenida. Lentamente pero con seguridad, nos orientamos mientras asumimos la tarea de servir y pastorear a esta gran Parroquia Reina de los Apóstoles. Usaremos este foro de boletines para mantener una comunicación continua a medida que crecemos juntos en la fe.

Por ahora, estamos buscando a alguien quién puede servir en la rectoría tres días a la semana, quince horas a la semana, con lavandería, compras, limpieza ligera y cocinar tres comidas. Si conoce a alguien o estaría interesado, por favor llame al Centro Parroquial, 773-539-7510 con su interés. Siento usar este espacio para esta solicitud doméstica, pero sé que aquí, encontraremos a la mejor persona.

Por favor, sepa lo emocionado que estoy de estar aquí. No puedo exagerar cuánto me siento más feliz y honrado de servir aquí. Sepan que no hay ninguna pregunta demasiado pequeña o demasiado grande para mí, y seré un mejor párroco si me completan un poco, en nuestra historia parroquial de Reina de los Apóstoles desde su perspectiva.

Gracias por la forma en que han servido aquí hasta la fecha, y los invito a continuar orando, sirviendo y compartiendo como Jesús nos pidió que hiciéramos.

Al servicio de Jesús,
P. Jason

SOCIETY OF ST VINCENT DEPAUL

In today’s Gospel, we hear the story of the sower and we know that “some seed fell on rich soil, and produce fruit, a hundred or sixty or thirty fold.”

This week by putting a gift in the St. Vincent de Paul Poor Box, know that together they will produce fruit a hundred fold.

SOCIEDAD DE SAN VICENTE DE PAÚL

En el Evangelio de hoy, escuchamos la historia del sembrador y sabemos que “algunas de las semillas cayeron en tierra buena y estas representan a aquel que oye la Palabra y la comprende. Este ciertamente dará fruto y producirá cien, sesenta o treinta veces más.”

Esta semana, cuando pongas tu regalo en la Caja Pobre de la Sociedad de San Vicente de Paúl, sabrás que juntos produciremos fruto cien veces más para los pobres.



SPECIAL COLLECTIONS:

Maternity BVM Church at St. José Sánchez del Rio, 7/16/2023

| WEEKLY | COLLECTION | SUMMARY |
|--------------------------------|-------------------|-------------------|
| Weekend of: | July 8 & 9 | July 1 & 2 |
| Envelopes | 59 | 52 |
| Collected Amount: | \$1,747.00 | \$1,891.00 |
| Percent total | 23% | 29% |
| Loose Collection Amount: | \$1,370.56 | \$911.17 |
| Percent of total: | 18% | 13% |
| Give Central Projected amount: | \$4,443.50 | \$3,818.50 |
| Percent of total: | 59% | 58% |
| Total Collection: | \$7,561.06 | \$6,620.67 |

GIVECENTRAL MEETS PARISH NEED

GiveCentral.org is a secure online system where parishioners and families can create individual giving profiles with payment options ranging from direct debit (ACH) to credit cards. Every transaction is securely recorded and saved in your own payment history. Thank you to all who are now making donations to Queen of Apostles Parish through our online donation service. More people want to make these gifts online. Not only is it convenient for parishioners, it reduces the risks associated with transporting checks and cash, and makes it easier for the parish to budget for the future. Contributions can also be made on a one-time basis without creating a giving profile. Every gift you make to Queen of Apostles is an offering to God and a tribute to our parish community.

GIVECENTRAL SATISFACE LAS NECESIDADES DE LA PARROQUIA

GiveCentral.org es un Sistema seguro en línea donde los feligreses y las familias pueden crear perfiles individuales de dar con opciones de pago que van desde domiciliación (ACH) hasta targetas de crédito. Cada transacción se registra y guarda de forma segura en su propio historial de pagos. Gracias a todos los que ahora están haciendo donaciones a la Parroquia Reina de los Apóstoles a través de nuestro servicio de donación en línea. No solo es conveniente para los feligreses, reduce los riesgos asociados con el transporte de cheques y dinero en efectivo, y hace más fácil para la parroquia el presupuesto para el futuro. Las contribuciones también se pueden hacer una sola vez sin crear un perfil de donación. Cada don que usted hace a Reina de los Apóstoles es una ofrenda a Dios y un tributo a nuestra comunidad parroquial.

To sign up for Online Giving:
parish.queenofangelschicago.org/how-to/donate

BRIDGE DAY CARE PROGRAM

Has your toddler outgrown a parent-child play group but isn't quite ready for preschool? Consider enrolling in our Bridge Day Care Program. For children 2 years old on or before September 1st of the school year in which they are enrolling. Half-day morning sessions are available for Bridge Day Care students from 8am to 11:30am. There is a choice between a 3-morning (Tuesday, Wednesday, Thursday) and 5-morning (Monday thru Friday) program session. With a set curriculum, an emphasis on socialization and having fun, this program recognizes the special gifts of each child as our loving staff works to:

- meet each child's needs in order to become a self-confident, inquiring learner.
- promote each child's growth and well-being through the development of cognitive skills, social competence, positive self-image, and healthy physical and emotional development.
- provide an atmosphere that encourages a love for learning.
- provide a program that is supportive of families and communicates effectively with them.

For more information, contact the Queen of Angels School at 773-769-4211.

VOLUNTEER FOR ARTS AND ENVIRONMENT

I am looking for a small team of volunteers to manage the environment and seasonal decorating of our church. This is a wonderful and fulfilling opportunity to contribute to the beauty of your church and liturgy. I am happy to meet with you to discuss the details of this rewarding contribution to the parish. For further information, please contact Bob Hess at 773-607-9791 or r.hess112@sbcglobal.net.

RELIGIOUS EDUCATION OF CHILDREN

Registration is now open for new students in Religious Education (CCD) during the 2023-2024 school year. The program is designed for children not attending a Catholic elementary school. Families are encouraged to register children who will be in Kindergarten through Eighth Grade in order to: grow in friendship with Jesus and in moral values, learn about Mass, Scripture, teachings and traditions and prepare for sacraments of First Reconciliation, First Holy Communion (Eucharist) and Confirmation. Most classes are on Sunday mornings. Online registration and more information is available via: parish.queenofangelschicago.org/religious-ed. Contact **312-857-6782** or rhohner@queenofangelschicago.org if you have any questions or for individual guidance.

SPRED: A NECESSARY MINISTRY

This is an important invitation to all people of this parish, both men and women 21 years or older. There is an ongoing need to recognize the call to provide a place of hospitality and faith enrichment for our brothers and sisters who live with various developmental and learning disabilities. These children, teens, young adults and adults have the right and the deep desire to find welcome and hope in their lives through an awareness of the God who loves all people. We invite every member of this parish to look inside your hearts and hear the call to BE CHURCH. Being a Catholic is not a passive assent, but a call to action. SPRED provides you with a unique opportunity to reach out to those who are otherwise relegated to the fringes. It is a program based on meaningful relationships that flourish in comfort, peacefulness, respect, welcome and prayer. This is the greatest gift we can offer our Friends with special needs as well as being a personal gift for you. Our parish joins in communion with our neighboring parishes to assure inclusion in the sacramental and worship life of our church for our Friends of all ages. SPRED is not a teaching method, but the gift of accompaniment. No experience is required. Training is conveniently provided. Observation is right at the parish center office. Please respond with an open mind and an open heart. You will be delighted! Please visit: queenofangelspred.org. For further information contact: Julia Hess 773-539-7510.

EDUCACIÓN RELIGIOSA DE LOS NIÑOS

La inscripción está abierta para los nuevos estudiantes de Educación Religiosa (CCD) durante el año escolar 2023-2024. El programa está diseñado para niños que no asisten a una escuela primaria católica. Se anima a las familias a inscribir a los niños que estarán en el Jardín de Infantes hasta el Octavo Grado con el fin de: crecer en amistad con Jesús y en valores morales, aprender sobre la Misa, las Escrituras, las enseñanzas y las tradiciones y prepararse para los sacramentos de la Primera Reconciliación, la Primera Comunión (Eucaristía) y la Confirmación. La mayoría de las clases son los domingos por la mañana. El registro en línea y más información está disponible a través de parish.queenofangelschicago.org/religious-ed. Comuníquese al **312-857-6782** o, rhohner@queenofangelschicago.org si tiene alguna pregunta o para obtener orientación individual.

RENOVACION CARISMATICA CATOLICA

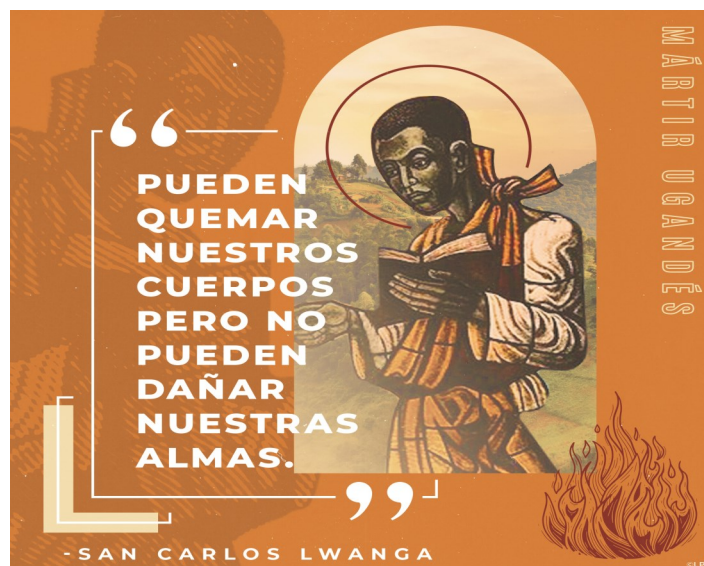
El Círculo de Oración Carismático les invita todos los jueves de 7pm a 9pm, a que nos acompañen al Servicio de Oración que se lleva a cabo en el sótano de la Parroquia Reina de los Apóstoles, 2330 W. Sunnyside Ave., y Ave. Western (entrada por la Ave. Claremont). Únase con nosotros para orar y alabar a Dios; cantar y escuchar a los predicadores y maestros de la Renovación Carismática, así como sacerdotes y diáconos, sobre reflexiones de la Palabra de Dios. Para más información llame a Inés Trani, 773-852-0695; Guillermo Tenorio, 773-885-7551; o Ana Hernández, 312-536-1977.

PETICIÓN DE VOLUNTARIOS: COMITÉ DE ARTE Y MEDIO AMBIENTE DE LA IGLESIA

La Iglesia Reina de los Apóstoles está pidiendo voluntarios para formar parte de nuestro comité de medio ambiente. Esta es una oportunidad maravillosa para contribuir a la belleza de nuestra iglesia - nuestro espacio sagrado, y ofrecer su tiempo y talentos a su parroquia. Se ofrece una formación sencilla. Para obtener más información, comuníquese con Bob Hess al 773-607-9791.

MEDITACIÓN EVANGÉLICO

Escuchar la Palabra de Dios, entenderla con la mente y llevarla al corazón para que enseguida dé fruto. Así de fácil es decirlo, pero, ponerla en práctica es como el proceso de la semilla que se siembra, se entierra, y poco a poco, con la luz del sol, brota cuando menos se espera. Cuidar es la clave para que haya fruto en abundancia. Dejar que la semilla penetre en el corazón es no dejar de luchar contra las tentaciones que a diario nos aquejan. El diablo siempre está en busca de quitarnos las cosas buenas que tenemos, tal como la bondad y las ganas de trabajar por la justicia y la paz. La vida cristiana no es fácil, no estamos aquí para encontrarlo todo fácil y a la medida de nuestros caprichos, sino que estamos para servir. El Papa Francisco nos dice sobre este Evangelio que *“La parábola del sembrador es un poco la madre de todas las parábolas, porque habla de la escucha de la Palabra. Nos recuerda que la Palabra de Dios es una semilla que en si misma es fecunda y eficaz; y Dios la esparce por todos lados con generosidad, sin importar el desperdicio. ¡Así es el corazón de Dios! Cada uno de nosotros es un terreno sobre el que cae la semilla de la Palabra, ¡sin excluir a nadie! La palabra es dada a cada uno de nosotros”* (07/12/2020). El reto para cada uno de nosotros es pedir una mente atenta y un corazón fértil para escuchar la Palabra de Dios y dar frutos abundantes. ¿Cuáles son tus frutos? ¿Cómo los esparces a los demás?



SPRED: UN MINISTERIO NECESARIO

Esta es una invitación importante para todas las personas de esta parroquia, tanto hombres como mujeres mayores de 21 años. Hay una necesidad continua de reconocer el llamado a proporcionar un lugar de hospitalidad y enriquecimiento de fe para nuestros hermanos y hermanas que viven con diversas discapacidades de desarrollo y aprendizaje. Estos niños, adolescentes, adultos jóvenes y adultos tienen el derecho y el profundo deseo de encontrar acogida y esperanza en sus vidas a través de la conciencia del Dios que ama a todas las personas. Invitamos a cada miembro de esta parroquia a mirar dentro de sus corazones y escuchar el llamado a SER IGLESIA. Ser católico no es un asentimiento pasivo, sino un llamado a la acción. SPRED le brinda una oportunidad única para llegar a aquellos que de otra manera estarían relegados a los márgenes. Es un programa basado en relaciones significativas que florecen en comodidad, paz, respeto, bienvenida y oración. Este es el mejor regalo que podemos ofrecer a nuestros amigos con necesidades especiales, además de ser un regalo personal para usted. Nuestra parroquia se une en comunión con nuestras parroquias vecinas para asegurar la inclusión en la vida sacramental y de adoración de nuestra iglesia para nuestros amigos de todas las edades. SPRED no es un método de enseñanza, sino el don del acompañamiento. No se requiere experiencia. La capacitación se proporciona convenientemente. La observación está justo en el centro de oficinas parroquiales. Por favor, responda con una mente abierta y un corazón abierto. ¡Estarás encantado! Por favor visite: queenofangelspred.org. Para más información, póngase en contacto con: Julia Hess, 773-539-7510.



SENIOR SOCIAL CLUB

773-372-9535 or, queens.senior.club@gmail.com

Tuesday, July 18, 9:30am, SENIOR BREAKFAST at Mi Fogata Restaurant, 4322 N. Western. Join fellow seniors for a breakfast outing at a local restaurant serving Mexican and American breakfast favorites.

MOVIE-Wednesday, July 26, 10:30am, in person and on Zoom, Parish Center, Conference Rooms 1 & 2

50 to 1 (2014) In 2009, the owners of "Mine That Bird" begin an important journey when their colt qualifies for the Kentucky Derby, the first jewel in U.S. horse racing's Triple Crown. Directed by Jim Wilson, starring Christian Kane, Skeet Ulrich, William Devane and Calvin Borel.

MOVIE- Friday, August 4, 10:30am in person and on Zoom, Parish Center, Conference Rooms 1 & 2

"Indiana Jones and the Temple of Doom" (1984) Intrepid archaeologist Indiana Jones, on the trail of fortune and glory in Old Shanghai, is ricocheted into a dangerous adventure in India. With his faithful companion Short Round and nightclub singer Willie Scott, Indie goes in search of the magical Sankara stone, and uncovers an ancient evil which threatens all who come into contact with it. Directed by Stephen Spielberg with Harrison Ford, Kate Capshaw, Ke Huy Quan and Amrish Puri.

MOVIE- Wednesday, August 23, 10:30am, in person and on Zoom, Parish Center, Conference Rooms 1 & 2

"Angels with Dirty Faces" (1938)

Rocky Sullivan (James Cagney) and Jerry Connolly (Pat O'Brien) were brought up in one of New York's toughest neighborhoods, Hell's Kitchen. While his buddy Rocky gets caught up in racketeering in reform school, Jerry decides to become a priest. Years later, Rocky is released from prison and returns to Hell's Kitchen, where Jerry works with at-risk children. Rocky wants a temporary safe haven with his old friend before resuming his life of crime, but Jerry hesitates, testing their relationship. Directed by Michael Curtiz with James Cagney, Humphrey Bogart, Pat O'Brien and Ann Sheridan.

LIVE THE LITURGY

We are all sowers in the field. Our time, our money, our attention: these finite resources are the seeds, and the choice is ours where we scatter them. Do we focus our efforts on soil that will bear fruit for the kingdom?

CLUB SOCIAL DE LOS ANCIANOS

773-372-9535 o, queens.senior.club-gmail.com

martes 18 de julio, 9:30 a.m., DESAYUNO en el restaurante Mi Fogata, 4322 N. Western. Únase a sus compañeros mayores para una excursión de desayuno en un restaurante local que sirve desayunos mexicanos y americanos favoritos.

PELÍCULA-Miércoles, 26 de julio, 10:30am, en persona y en Zoom, Centro Parroquial, Salas de Conferencias 1 y 2

50 a 1 (2014) En 2009, los propietarios de "Mine That Bird" comienzan un viaje importante cuando su potro califica para el Derby de Kentucky, la primera joya de la Triple Corona de las carreras de caballos de Estados Unidos. Dirigida por Jim Wilson, protagonizada por Christian Kane, Skeet Ulrich, William Devane y Calvin Borel.

PELÍCULA- Viernes, 4 de agosto, 10:30am en persona y en Zoom, Centro Parroquial, Salas de Conferencias 1 y 2 "

"Indiana Jones y el Templo de la Perdición" (1984) El intrépido arqueólogo Indiana Jones, tras la pista de la fortuna y la gloria en el Viejo Shanghai, se sumerge en una peligrosa aventura en la India. Con su fiel compañero Short Round y el cantante de club nocturno Willie Scott, Indie va en busca de la mágica piedra Sankara, y descubre un antiguo mal que amenaza a todos los que entran en contacto con ella. Dirigida por Stephen Spielberg con Harrison Ford, Kate Capshaw, Ke Huy Quan y Amrish Puri.

PELÍCULA: Miércoles, 23 de agosto, 10:30am, en persona y en Zoom, Centro Parroquial, Salas de Conferencias 1 y 2

"Ángeles con Caras Sucias" (1938)

Rocky Sullivan (James Cagney) y Jerry Connolly (Pat O'Brien) se criaron en uno de los barrios más difíciles de Nueva York, Hell's Kitchen. Mientras su amigo Rocky se ve atrapado en el crimen organizado en el reformatorio, Jerry decide convertirse en sacerdote. Años más tarde, Rocky es liberado de la prisión y regresa a Hell's Kitchen, donde Jerry trabaja con niños en riesgo. Rocky quiere un refugio temporal con su viejo amigo antes de reanudar su vida de crimen, pero Jerry duda, poniendo a prueba su relación. Dirigida por Michael Curtiz con James Cagney, Humphrey Bogart, Pat O'Brien y Ann Sheridan.

VIVIR LA LITURGIA

Todos somos sembradores en el campo. Nuestro tiempo, nuestro dinero, nuestra atención: estos recursos finitos son las semillas, y la elección es nuestra donde las esparcimos. ¿Enfocamos nuestros esfuerzos en la tierra que dará frutos para el reino?

This Week at Queen of Apostles

ALL MASSES TAKE PLACE AT QUEEN OF ANGELS CHURCH

(2330 W. Sunnyside Ave unless noted)

Monday, July 17

-Weekday Mass, 8:30am

-Grupo Carismático junta de Lideres, Parish Center, Conference Room 2, 6pm

Tuesday, July 18

-Weekday Mass, 8:30am

-Senior Social Club Breakfast at Mi Fogata, 9:30am

-Liturgy Meeting of Clergy, Parish Center Conference Room 2, 2pm

-AA, Parish Center, Social Hall, 7:30pm

Wednesday, July 19

-Weekday Mass, 8:30

-Forward Chicago Craft Group, Parish Center Conference Room 2 or Welles Park, 10:30am

-Lupus Spoons 2.0 Support Group on Zoom, 6pm

Thursday, July 20

-Weekday Mass, 8:30am

-Círculo de Oración, Lower Church, 7pm

-Society of St. Vincent DePaul, hybrid, Parish Center Conference Room 2, 7pm

-Men's Club Basketball, Guild Hall Gym & Social Center, 9pm

Friday, July 21

-Weekday Mass, 8:30am

-Eucharistic Adoration in the chapel after Mass to 10am

-SPRED Sock Hop, Parish Center Social Hall, 6pm

Saturday, July 22

-Weekday Mass followed by Rosary, 9am

-Confessions, 9:30am

-Mass of Anticipation, 5pm

Sunday, July 23

-Mass in English, streamed live, 9am

-Mass in English, 11am

-Mass in Spanish, streamed live, 12:30

-Bautismos, 2pm

-Men's Club Basketball, Parish Center, Gym, Social Hall, 8pm

MASS INTENTIONS

To request a special Mass intention in English or Spanish, please visit the parish office or call 773-539-7510. The suggested donation is \$10.00 per mass.

INTENCIONES DE MISA

Para solicitar una intención de misa especial en inglés o español, por favor visite la oficina parroquial o llame al 773-539-7510. La donación sugerida es de \$10.00 por misa.

Masses for the Week

MONDAY, July 17

Ex 1:8-14, 22/Ps 124:1b-3, 4-6, 7-8/Mt 10:34-11:1

8:30am MORNING MASS

† Rosa Kapfhamer- *Anniversary*

† Francisco Zavaleta- *3rd Anniversary*

TUESDAY, July 18- St. Camillus de Lellis, Priest

Ex 2:1-15a/Ps 69:3, 14, 30-31, 33-34/Mt 11:20-24

8:30am MORNING MASS

† Josephine Bosshart

WEDNESDAY, July 19

Ex 3:1-6, 9-12/Ps 103:1b-2, 3-4, 6-7/Mt 11:25-27

8:30 MORNING MASS

† John Bach

THURSDAY, July 20- St. Apollinaris, Bishop and Martyr

Ex 3:13-20/Ps 105:1 and 5, 8-9, 24-25, 26-27/Mt 11:28-30

8:30 MORNING MASS

† Charles Labruzzo

† Linda Ficcardi

FRIDAY, July 21- St. Lawrence of Brindisi, Priest and Doctor of the Church

Ex 11:10—12:14/Ps 116:12-13, 15 and 16bc, 17-18/Mt 12:1-8

8:30 MORNING MASS

† John E. McDermott- *Anniversary*

SATURDAY July 22- St. Mary Magdalene

Sg 3:1-4b or 2 Cor 5:14-17/Ps 63:2, 3-4, 5-6, 8-9/Jn 20:1-2, 11-18

9:00 MORNING MASS

† Veronica Hodder- *Anniversary*

9:30 CONFESSION

5:00 MASS OF ANTICIPATION

† Lorraine Ernst- *3rd Anniversary*

† Frances Catherine "Kitty" Rokos- *1st Anniversary*

SUNDAY, July 23- Sixteenth Sunday in Ordinary Time

Wis 12:13, 16-19/Ps 86:5-6, 9-10, 15-16 (5a)/Rom 8:26-27/Mt 13:24-43 or 13:24-30

9:00 MASS IN ENGLISH, streamed live

† Ana Maria Pagan

11:00 MASS IN ENGLISH

† Frances H. O'Neill

12:30 MASS IN SPANISH

† Sociedad de Conmemoración

2:00 BAUTISMOS